



# Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Garwolinie

HK.9027.2.20.2026  
Garwolin, 31 marca 2026 r.

Zespół Szkół im. Stanisława Staszica w Miętne  
Miętne, ul. Główna 49  
08-400 Garwolin

## Zbiorcza roczna ocena jakości wody od 01 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r., na pływalni w Zespole Szkół im. Stanisława Staszica w Miętne, ul. Główna 49, 08-400 Garwolin

Na podstawie:

- art. 4 ust. 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U. z 2024 r. poz. 416),

- § 4 pkt 1, 2, 3, 4 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach (Dz. U. z 2022 r. poz. 1230)

oraz po przeanalizowaniu:

- parametrów jakości wody na pływalni ocenionych na podstawie wymagań, o których mowa w § 3 ust. 1 ww. rozporządzenia;

- wyników badań wody na pływalni wykonywanych przez zarządzającego pływalnią;

- zakresu i częstotliwości wykonywania badań przez zarządzającego pływalnią oraz zastosowanych metodyk referencyjnych analiz;

- wyników badań wody wykonanych z nadzoru w dniu 18.11.2025 r., przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Garwolinie przed wydaniem oceny;

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Garwolinie dokonuje zbiorczej, rocznej oceny jakości wody w ww. pływalni.

Woda doprowadzana na ww. pływalnię pochodzi z systemu zbiorowego zaopatrzenia w wodę (wodociąg publiczny Miętne) zarządzanego przez Zakład Budowy i Eksploatacji Urządzeń Wodociągowo - Kanalizacyjnych Sp. z o.o., Miętne, ul. Garwolińska 3, 08-400 Garwolin i jest pod bieżącym nadzorem sanitarnym. Jakość wody z ww. wodociągu jest zgodna z wymogami rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294).

Pływalnia wyposażona jest w 2 niecki basenowe (niecka sportowa i jacuzzi). Nie posiada niecki przeznaczonej do nauki pływania dla niemowląt i dzieci do lat 3.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Garwolinie zatwierdził harmonogram poboru próbek wody przedstawiony przez zarządzającego pływalnią, który był realizowany zgodnie z ustaleniami, a sprawozdania były przekazywane w terminie. Z powodu remontu pływalnia w Zespole Szkół im. Stanisława Staszica w Miętne, ul. Główna 49, 08-400 Garwolin była nieczynna od 7 marca 2025 r. do 16 września 2025 r.

Zakres przeprowadzanych badań w pływalni, był zgodny z wymogami ww. rozporządzenia i obejmował: mętność, pH wody, azotany, utlenialność,  $\Sigma$  THM, chloroform, chlor wolny, chlor związany, potencjał redox, liczbę bakterii Escherichia coli i liczbę bakterii Pseudomonas aeruginosa w 100 ml wody, ogólną liczbę mikroorganizmów na agarze odżywczym w 1 ml wody w  $36\pm 2^{\circ}\text{C}$  po 48 h, liczbę bakterii Legionella sp. w 100 ml wody.



**CHRONIMY ZDROWIE  
Z MYŚLĄ O PRZYSZŁOŚCI**



Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Garwolinie  
ul. Kardynała Stefana Wyszyńskiego 13 | 08-400 Garwolin  
+48 25 684 35 95  
adres e-mail: sekretariat.psse.garwolin@sanepid.gov.pl  
adres e-Doręczeń: AE:PL-59495-60307-RBIIW-18

Próbki wody pobierano z następujących punktów:

- niecka basenu sportowego;
- niecka jacuzzi, wyposażona w urządzenia wytwarzające aerozol wodno-powietrzny;
- systemu cyrkulacji, woda wprowadzana do niecki basenu sportowego;
- systemu cyrkulacji, woda wprowadzana do niecki jacuzzi;
- kran w szatni damskiej, badania w zakresie bakterii Legionella sp.

Badania jakości wody na pływalni były wykonywane w ramach kontroli wewnętrznej przez laboratorium GBA POLSKA Sp. z o.o., ul. Mochtyńska 65, 03-289 Warszawa oraz z nadzoru w laboratorium Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Siedlcach (laboratoria posiadają akredytację Polskiego Centrum Akredytacji).

Zgodnie z § 3 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach (Dz. U. z 2022 r. poz. 1230), zarządzający pływalnią prowadzi rejestr wyników pomiarów jakości wody i bieżącej obserwacji, dla niecki sportowej i niecki jacuzzi oraz nadzór nad pracą urządzeń. W wodzie oznaczano: pH, potencjał redox, stężenie chloru wolnego i związanego, temperaturę. Nie odnotowywano w wodzie zanieczyszczeń kałowych i wymiotnych.

Po przeprowadzonej analizie wyników badań wody od 1 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r., Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Garwolinie stwierdza, że w 1 próbkę wystąpiły przekroczenia bakterii Legionella sp. w punkcie poboru niecka jacuzzi. Została wydana decyzja stwierdzająca brak przydatności wody do kąpieli i nakazująca wyłączenie z eksploatacji niecki jacuzzi. W związku z powyższym zarządzający pływalnią poinformował o podjętych działaniach naprawczych polegających m.in. na wyłączeniu z eksploatacji niecki jacuzzi i przeprowadzeniu dezynfekcji. Zarządzający pływalnią przedstawił sprawozdania z badań potwierdzające wyeliminowanie przekroczeń bakterii Legionella sp. w ww. pływalni.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Garwolinie po przeanalizowaniu dokumentacji dotyczącej jakości wody w ocenianym okresie, stwierdza, że podejmowane przez zarządzającego pływalnią działania w celu doprowadzenia jakości wody do wymagań rozporządzenia z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach, były odpowiednie do rodzaju i skali nieprawidłowych parametrów.

Zarządzający pływalnią umieszczał przy pływalni, na tablicy informacyjnej i na stronie internetowej aktualną ocenę jakości wody dokonanej przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Garwolinie.

Po przeprowadzonej analizie wyników badań wody od 01 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r., Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Garwolinie stwierdza, że woda na pływalni spełnia wymagania mikrobiologiczne i fizykochemiczne określone w załącznikach nr 1 i 2 do rozporządzenia.

Przeprowadzona zbiorcza roczna ocena jakości wody na pływalni w Zespole Szkół im. Stanisława Staszica w Miętnej, ul. Główna 49, 08-400 Garwolin wykazała, że administrator zgodnie z wytycznymi rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wymagań, jakim powinna odpowiadać woda na pływalniach (Dz. U. z 2022 r. poz. 1230), prowadził nadzór nad jakością wody w pływalni w celu zapewnienia użytkownikom wody przydatnej do kąpieli.

Grażyna Pełka

z up. Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Garwolinie

/dokument podpisany elektronicznie/

Otrzymuje:

1. Adresat;
2. Starostwo Powiatowe, ul. Mazowiecka 26, 08-400 Garwolin;
3. Aa.